

## ENTRADAS / TAPAS / STARTERS

### SALADINHA DE LULAS GRELHADAS À ALGARVIA

CALAMARS GRILLÉS AVEC AIL ET CORIANDRE  
GRILLED SQUID WITH GARLIC AND CILANTRO  
12,8€

### GAMBAS À GUILHO

GAMBAS À L'AIL  
PRAWNS WITH GARLIC  
13,4€

### PICA PAU "PIRI PIRI"

FILLET DE BŒUF, OLIVES, CHORIZO  
BEEF FILET, OLIVES AND SMOKED PORK SAUSAGE  
12,9€

### PRATINHO DE MOELAS

GÉSIER DE POULET  
CHICKEN GIZZARD  
8,7€

### RISSOIS (2 PCS)

CARNE/BOEUF/BEEF 6,8€  
FRANGO/POULET/CHICKEN 6,7€  
CAMARÃO/SCAMPI/SHRIMP 6,9€

### PATANISCAS DE BACALHAU

BEIGNETS DE MORUE  
COD CROQUETTES  
7,9€ (2PCS)

### TÁBUA DE SALGADOS

BEIGNETS MIXTES  
(8PCS, 2 DE CADA / 2 OF EACH)  
18,2€

### SALADINHA DE POLVO

SALADE DE POULPE  
OCTOPUS SALAD  
11,6€

### ALHEIRA DE MIRANDELA COM OVOS DE CODORNIZ

SAUCISSE DE VOLAILLE AVEC ŒUFS DE CAILLE  
POULTRY SAUSAGE WITH QUAIL EGGS  
9,6€

### FOIE GRAS, BROA DE MILHO, MARMELADA E AVELÃ

PAIN DE MIE AVEC FOIE GRAS, COMPOTE & NOISETTE  
CORN BREAD WITH FOIE GRAS, MARMELADE & HAZELNUT  
13,8€

### CALDO VERDE COM ESPUMA DE CHOURIÇO

CREME AUX CHOUX VERTS ET MOUSSE DE CHORIZO  
GREEN CABBAGE SOUP WITH SMOKED PORK SAUSAGE MOUSSE  
9,8€

### MISTO DE TAPAS PIRIPIRI

ASSORTIMENT DE TAPAS  
(FROMAGE, CHORIZO, BEIGNETS,  
SALADE DE POIVRONS)  
SELECTION OF TAPAS  
(CHEESE, CHORIZO, RISSOLE, COD CROQUETTES  
& PEPPER SALAD)  
9,8€ PER PERSON (MIN. 2P)

### FAVAS COM CHORIÇO DE PORCO PRETO

FÈVES AVEC CHORIZO IBERIQUE  
BEANS & IBERIC CHORIZO  
7,8€

## PRESUNTOS E CHOURIÇOS

CHARCUTERIE / SMOKED HAM, SAUSAGES  
(SERVIDO COM PÃO TORRADO / ACCOMPAGNÉ DE TOASTS / SERVED WITH TOSTED BREAD)

### PRESUNTO DE PORCO PRETO PATA NEGRA

JAMBON FUME PATA NEGRA  
PATA NEGRA SMOKED HAM  
21,8€

### PRESUNTO SERRANO

JAMBON FUME SERRANO  
SMOKED HAM  
12,8€

### PAIO DE TOUCINHO DE PORCO PRETO

BACON FUME  
SMOKED BLACK PORK BACON  
12,4€

### MISTO DE ENCHIDOS

ASSORTIMENT DE CHARCUTERIE  
MIXES PLATE OF HAM AND SAUSAGES  
22,8€

### CHOURIÇO DE PORCO PRETO

SAUCISSE DE PORC NOIR  
SMOKED BLACK PORK SAUSAGE  
10,8€

### MIXTO DE CHOURIÇO DE PORCO PRETO E QUEIJO DE NISA

ASSORTIMENT DE CHORIZO IBÉRIQUE ET FROMAGE DE BREBIS  
CHORIZO AND SHEEP CHEESE  
14,8€

### CHOURIÇO DE PORCO PRETO SALTEADO

CHORIZO DE PORC NOIR SAUTÉ  
SAUTÉED BLACK PORK SAUSAGE  
9,2€

## QUEIJOS

SELECTION DE FROMAGES / CHEESE SELECTION

### QUEIJO SERRA DA ESTRELA

(OVELHA/BREBIS/SHEEP)  
9,6€

### QUEIJO DE AZEITÃO DOP

11,6€

### QUEIJO DE NISA DOP

(OVELHA/BREBIS/SHEEP)  
9,4€

### TABUA XXL PIRI PIRI (5 A 8 PESSOAS)

QUEIJO DE NISA, QUEIJO DA SERRA DA ESTRELA, PRESUNTO PATA NEGRA,  
CHOURIÇO DE PORCO PRETO, PAIO DO TOUCINHO,  
2 RISSOIS DE CARNE, 2 RISSOIS DE CAMARÃO,  
SALADINHA DE PIMENTOS GRELHADOS E SALADA DE POLVO.  
PLATEAU MIXTE D'ENTRÉES, PARFAIT POUR 5 À 8 PERSONNES  
MIXTE BOARD OF STARTERS SELECTION, PERFECT FOR 5 TO 8 PEOPLE  
58€

## NO PÃO

SERVI DANS LE PAIN / WITH BREAD  
(servido com batatas fritas) (servi avec frites) (served with french fries)

**PREGO DO LOMBO COM MOLHO DE MOSTARDA E MANTEIGA**  
SANDWICH DE FILET DE BOEUF AVEC SAUCE BEURRE ET MOUTARDE  
SIRLOIN BEEF WITH BUTTER AND MUSTARD SAUCE  
17,8€

**BIFANA DE PORCO PRETO ALENTEJANO**  
(COM PRESUNTO E OVO ESTRELADO)  
SANDWICH AU PORC IBERIQUE AVEC JAMBON AND OEUF  
BLACK PORK WITH HAM AND EGG  
16,9€

**HAMBURGER À PIRI PIRI**  
(QUEIJO, ALFACE, TOMATE E CEBOLA)  
HAMBURGER AVEC FROMAGE, SALADE, TOMATE AND ONION  
BURGER WITH CHEESE, SALAD, TOMATO AND ONION  
15,8€

**PREGO DE ATUM VERMELHO, SALADA E MAIONESE DE TRUFA**  
THON ROUGE SALADE ET MAYONNAISE AUX TRUFES  
RED TUNA, SALAD AND TRUFFLE MAYONNAISE  
19,8€

## SALADAS / SALADES / SALADS

**SALADA DE FRANGO GRELHADO**  
SALADA MISTA, FRANGO, ABACATE, MILHO, TOMATE CHERRY, CROUTONS E PIRI PIRI  
LOLO ROUGE, LOLO VERT, POULET, MAÏS, TOMATES CERISE, CROUTONS ET PIRI PIRI DRESSING  
SALAD, CHICKEN, AVOCADO, CORN, CHERRY TOMATO, CROUTON AND PIRI PIRI DRESSING  
19,6€

**SALADA DE ATUM VERMELHO / SALADE DE THON / TUNA SALAD**  
RÚCULA, SALADA, BATATA, ATUM, OVO A BAIXA TEMPERATURA,  
CEBOLA ROXA, ALCAPARRAS COM VINAGRE BALSÂMICO  
ROQUETTE, SALADE VERTE, PDT, ÉCHALOTE, CAPRES ET DRESSING DE VINAIGRE BALSAMIQUE  
ARUGULA, LETTUCE, POTATO, BOILED EGG, RED ONION, CAPERS, BALSAMIC VINEGAR DRESSING  
19,8€

**SALADA 3 QUEIJOS / SALADE 3 FROMAGES / 3 CHEESES SALAD**  
SALADA MISTA, MAÇÃ, PINHA, RABANETE, AZEITONAS, ABOBRINHA  
SALADA COM MOLHO DE MOSTARDA  
SALADE, POMME, POMME DE PIN, RADIS, OLIVES, COURGETTES ET VINAIGRETTE À LA MOUTARDE  
MIXED SALAD, APPLE, PINECONE, RADISH, OLIVES, SHAVED ZUCCHINI AND MUSTARD DRESSING  
18,4€

## PRATOS FRIOS E VEGETARIANOS

Plats froids et vegetarians / Cold dishes and vegetarians

**ARROZ DE COGUMELOS E ESPARGOS COM  
ESPUMA DE QUEIJO DA SERRA**  
RIZ AUX CHAMPIGNONS ET ASPERGES AVEC  
ESPUMA DE FROMAGE MUSHROOM  
& ASPARAGUS RICE WITH CHEESE FOAM  
16,9€

## MENU INFANTIL MENU ENFANT/ KIDS MENU

**HAMBURGUER COM BATATA FRITA**  
HAMBURGER AVEC FRITES  
BURGER WITH FRENCH FRIES  
9,8€

**FRANGO COM MOLHO DE COGUMELOS E BATATA FRITA**  
POULET AVEC SAUCE CHAMPIGNONS ET FRITES  
CHICKEN WITH MUSHROOMS SAUCE AND FRENCH FRIES  
11,2€

**DO MAR**  
LA MER /SEAFOOD

**ARROZ DE MARISCO**

RIZ AUX FRUITS DE MER / SEAFOOD RICE  
23,4€ PER PERSON (MIN. 2P)

**ARROZ DE POLVO**

RIZ AU POULPE / OCTOPUS RICE  
24,9€ PER PERSON (MIN. 2P)

**ARROZ DE TAMBORIL E GAMBAS**

RIZ AU GAMBAS ET LOTTE / MONKFISH AND PRAWN RICE  
24,8€ PER PERSON (MIN. 2P)

**GAMBAS TIGRE COM ALHO E PIRI PIRI**

(SERVIDO COM ARROZ E SALADA DE TOMATE)  
GAMBAS AU GRILL AVEC DE L'AIL ET PIRI PIRI,  
RIZ ET SALADE DE TOMATES  
PRAWNS WITH GARLIC, PIRI PIRI SAUCE,  
RICE AND TOMATO SALAD  
29,4€

**BIFE DE ATUM VERMELHO GRELHADO**

(SERVIDO COM ARROZ E ESPARREGADO)  
FILET DE THON ROUGE AU GRILL AVEC RIZ ET CHOUX VERT  
GRILLED RED TUNA STEAK WITH RICE AND CABBAGE PUREE  
28,6€

**MINI LULAS FRITAS COM ARROZ**

PETITS CALAMARS FRITS AVEC RIZ  
SMALL FRIED CALAMARI  
17,2€

**POLVO À LAGAREIRO**

(SERVIDO COM BATATA A MURRO, ESPARREGADO  
E OVO DE CODERNIZ)  
PULPE AVEC PDT, LÉGUMES ET OEUF DE CAILLE  
OCTOPUS WITH POTATOES, SPINACH AND QUAIL EGG  
28,6€

**POLVO PANADO COM ARROZ DE TOMATE**

POULPE FRIT AVEC UNE RIZ A LA TOMATE  
FRIED OCTOPUS WITH TOMATO RICE  
29,4€

**LULAS GRELHADAS COM MOLHO DE MANTEIGA**

(SERVIDO COM ARROZ E ESPARREGADO)  
CALAMARS GRILLÉS AVEC UNE SAUCE AU BEURRE, RIZ ET ÉPINARDS  
GRILLED SQUID WITH BUTTER SAUCE, RICE AND SPINACH  
23,9€

**BACALHAU À LAGAREIRO**

(SERVIDO COM BATATA A MURRO E ESPARREGADO)  
MORUE AVEC PDT ET ÉPINARDS  
CODFISH WITH POTATOES AND SPINACH  
27,8€

**BACALHAU COM BROA E CHOURIÇO ALENTEJANO**

(SERVIDO COM BATATA A MURRO E ESPARREGADO)  
MORUE AVEC PAIN DE MIE ET CHORIZO AVEC PDT ET LÉGUMES  
CODFISH WITH BREAD AND SMOKED PORK SAUSAGE,  
POTATOES AND VEGETABLES  
28,5€

**DEGUSTAÇÃO DO MAR**

BACALHAU, DOURADA, LULA, GAMBAS TIGRE, MOLHO DE MANTEIGA,  
ARROZ E LEGUMES DO DIA  
MORUE, DAURADE, CALAMARS ET GAMBAS,  
SAUCE AU BEURRE, RIZ ET LÉGUMES  
CODFISH, SEA BREAM, CALAMARS, PRAWNS,  
BUTTER SAUCE, RICE & VEGGIES  
34,2€ PER PERSON (MIN. 2P)

**DOURADA NA GRELHA**

(SERVIDO COM BATATA E LEGUMES)  
DAURADE AU GRILL AVEC PDT ET LÉGUMES  
GRILLED SEA BREAM, POTATOES AND VEGETABLES  
27,9€

**TAMBORIL**

(COM MOLHO DE MANTEIGA, ARROZ E SALADA MISTA)  
LOTTE AVEC SAUCE AU BEURRE, RIZ ET SALADE MIXTE  
MONKFISH WITH BUTTER SAUCE, RICE AND MIXED SALAD  
28,4€

# CARNE

## VIANDE / MEAT

### **BIFINHOS DE VACA GRATINADO COM QUEIJO DA SERRA, PURÉ E LEGUMES**

FILET DE BOEUF GRATINÉ AU FROMAGE, PURÉE ET LÉGUMES  
SIRLOIN BEEF WITH MELTED CHEESE, MASHED POTATO AND VEGETABLES  
27,4€

### **BIFE DO LOMBO GRELHADO COM VINHO DO PORTO, PURÉ E LEGUMES**

FILET DE BOEUF AU GRILL AVEC SAUCE PORTO, PURÉE ET LÉGUMES  
GRILLED BEEF WITH PORTO WINE SAUCE, MASHED POTATO AND VEGETABLES  
25,9€

### **BIFE DO LOMBO COM MOLHO PIMENTA, BATATAS FRITAS E ARROZ**

FILET DE BOEUF, SAUCE AU POIVRE, FRITES ET RIZ  
BEEF FILET, PEPPER SAUCE, FRIES & RICE  
25,9€

### **ANGUS BEEF A BAIXA TEMPERATURA, PURÉ E ESPARGOS**

BOEUF ANGUS À BASSE TEMPÉRATURE, AVEC PDT ET ASPERGES  
SLOW COOKED ANGUS BEEF, WITH POTATOES & ASPARAGUS  
26,8€

### **BIFE COM MOLHO DE CERVEJA, BATATA FRITA E SALADA MISTA**

STEAK AVEC SAUCE À LA BIÈRE, FRITES ET SALADE MIXTE  
STEAK WITH BEER SAUCE, FRIES & MIXED SALAD  
24,8€

### **BIFINHOS DE LOMBO DE VACA COM MOLHO DE COGUMELOS, PURÉ E ESPARREGADO**

FILET DE BOEUF EN FINES TRANCHES, SAUCE CHAMPIGNONS, PURÉE ET EPINARDS  
SIRLOIN BEEF WITH MUSHROOMS SAUCE, MASHED POTATO AND SPINACH  
26,6€

### **BIFINHOS DE VACA DE CEBOLADA COM PURÉ E LEGUMES**

FINES TRANCHES DE BOEUF, AVEC ONIONS, SERVI AVEC PURÉE ET LÉGUMES  
THIN SLICES OF BEEF WITH COOKED ONIONS, MASHED POTATOES AND VEGGIES  
24,6€

### **BITOQUE À PIRI PIRI**

BOEUF ARGENTIN, OEUF AU PLAT, JAMBON, CHIPS, SALADE ET RIZ  
ARGENTINEAN STEAK, FRIED EGG, HAM, FRENCH CRISPS, SALAD AND RICE  
NORMAL 22,8€ / XXL 32,2€

### **CARNE DE VACA COZIDA NO VINHO TINTO A BAIXA TEMPERATURA COM PURÉ DE BATATAS**

BOEUF CUIT À BASSE TEMPÉRATURE DANS UNE SAUCE AU VIN ROUGE AVEC PURÉE DE PDT  
SLOW COOKED BEEF ON A WINE SAUCE WITH MASHED POTATOES  
24,2€

### **CARNE DE PORCO À ALENTEJANA**

PORC IBÉRIQUE SAUTÉ AVEC PALOURDES ET PDT  
SAUTÉED BLACK PORK WITH CLAMS AND POTATOES  
23,9€

### **BOCHECHAS DE PORCO PRETO COM MIGAS DE COENTROS**

JOUES DE PORC IBERIQUE, SERVIS AVEC UN ACCOMPAGMENT  
TRADITIONEL PORTUGAIS DE PAIN ET CORIANDRE  
SLOW COOKED BLACK PORK CHEEKS WITH CORIANDER SEASONED CRUMBS  
23,2€

### **PLUMAS DE PORCO ALENTEJANO GRELHADO COM PURÉ E LEGUMES**

PLUMA DE PORC IBERIQUE AU GRILL AVEC PURÉE DE PDT ET LÉGUMES  
GRILLED BLACK PORK STEAK WITH MASHED POTATOS AND VEGGIES  
25,9€

### **RIBS DE PORCO PRETO COM MIGAS DE COENTROS**

RIBS DE PORC IBERIQUE BASSE TEMPÉRATURE, SERVIS AVEC  
UN ACCOMPAGMENT DE PAIN ET CORIANDRE  
SLOW COOKED BLACK PORK RIBS WITH CORIANDER SEASONED CRUMBS  
22,8€

### **COSTOLETA DE PORCO PRETO BATATA E LEGUMES**

CÔTELETTE DE PORC NOIR, AVEC PDT ET LÉGUMES  
BLACK PORK CHOP WITH POTATOES AND VEGETABLES  
27,8€

### **DEGUSTAÇÃO DE PORCO PRETO**

CARRÉ, PLUMAS E BOCHECHAS, COM BATATAS E LEGUMES DO DIA  
CARRÉ, PLUMAS ET JOUE DE PORC IBÉRIQUE AVEC PDT ET LÉGUMES  
BLACK PORC CARRÉ, PLUMAS AND CHEEKS, POTATO & VEGGIES  
32,8€ PER PERSON (MIN. 2P)

### **FRANGO GRELHADO COM BATATA E SALADA DE TOMATE**

POULET GRILLÉ AVEC FRITES ET SALADE AUX TOMATES  
GRILLED CHICKEN WITH FRENCH FRIES AND TOMATO SALAD  
21,8€

### **PEITO DE FRANGO COM MOLHO DE COGUMELOS, BATATA FRITA E SALADA MISTA**

FILET DE POULET, SAUCE CHAMPIGNONS, FRITES ET SALADE MIXTE  
CHICKEN FILET WITH MUSHROOMS SAUCE, FRENCH FRIES AND MIXED SALAD  
22,6€

### **PERNA DE PATO A BAIXA TEMPERATURA COM ARROZ DE COGUMELOS**

CUISSE DE CANARD À BASSE TEMPÉRATURE AVEC RIZ AUX CHAMPIGNONS  
SLOW COOKED DUCK LEG WITH MUSHROOMS RICE  
25,8€

## SOBREMESAS / DESSERTS

### PASTEL DE NATA

PASTEL NATA  
CUSTARD TART  
7,9€

**Kinder**

### KINDER FONDANT

FONDANT AU CHOCOLAT KINDER  
10,9€

### PUDIM DE OVOS

FLAN  
CARAMEL PUDDING  
8,6€

### BOLO DE BOLACHA PIRIPIRI

BOLACHA, MANTEIGA, CAFÉ, NATAS E DOCE DE OVOS  
GATEAU AUX COOKIES AU CAFÉ, CREME,  
JAUNE D'OEUF ET CREME AU BEURE  
HOMEMADE COOKIE CAKE WITH COFFEE,  
CREAM, EGG YOLK AND BUTTER CREAM  
8,9€

### MOUSSE DE CHOCOLATE COM SALAME DE CHOCOLATE

MOUSSE AU CHOCOLAT, AVEC MORCEAUX DE BISQUIT AU CHOCOLAT  
CHOCOLATE MOUSSE WITH PIECES OF CHOCOLATE COOKIE  
8,9€

### SALADA DE FRUTA

SALADE DE FRUITS,  
FRUITS MIXED SALAD  
7,9€

### SALAME DE CHOCOLATE

GÂTEAU AU CHOCOLAT ET BISCUIT  
CHOCOLATE CAKE AND COOKIES CAKE  
6,8€

### TRIO DE QUEIJOS COM PATÊ DE AZEITONAS E TOSTINHAS

TRIO DE FROMAGE, PATÉ AUX OLIVES  
THREE CHEESE WITH OLIVE PÂTÉ AND TOASTS  
11,8€